

Passe-partout

Transports

Voiture 汽車

Bus 公車

Train 火車

Gare 火車站

Aéroport 飛機場

Avion 飛機

Ticket 票

Combien ça coûte ?
duo shao qian ?

Bon marché, pas cher
便宜, 不貴
pianyi, bu gui

Dormir

Hotel 旅館 ou 飯店
lu guan ou fan dian

Deux nuits 兩個晚上
liang ge wan shang

Une chambre simple
單人房 dan ren fang

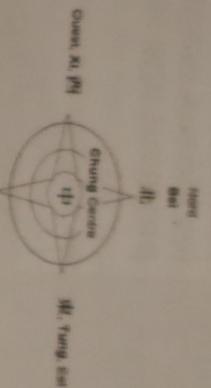
une chambre double
雙人房 shuang ren fang

Poil 毛
mao

Parlez-vous anglais ?

你會說英文嗎 ?
Ni hui shuo ying wen ma ?

Beaucoup d'indications sont bilingues, mais la transcription en alphabet latin est assez erratique pour égarer parfois le voyageur. Il est donc utile d'avoir quelques repères de caractères chinois qui reviennent le plus souvent.



Nom des villes

Rien de plus simple pour comprendre les noms des principales villes : ils se composent de Tai 台 pour Taiwan et ensuite de chacun des cinq points cardinaux.

Dialog

Tout d'abord, Taipei 台北, Taiwan Nord, la capitale, écrite aussi Taipei, voire Taipéh,

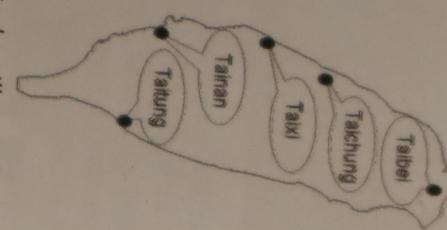
Tainan 台南, Taiwan Sud, ancienne capitale de la province Taiwan,

Taitung 台东, Taiwan Est petite ville sur la côte ouest

Taichung 台中, Taiwan Centre, troisième ville du pays peuplée de plus d'un million d'habitants

Le nom de 高雄 Kaohsiung, la deuxième ville du pays, n'est pas lié à son emplacement géographique : il est le résultat de nombreuses interprétations successives de l'appellation aborigène

Forêt de bambous, comprise comme Chien de combat, par les envahisseurs chinois puis Grand héros par leurs successeurs japonais. Le nom s'est maintenant stabilisé et sa transcription romanisée à l'anglaise est Kao-hsiung. Connue aussi sous le nom de Ville portuaire, cette cité vivante et avant-gardiste a été en 2006 la première femme maire de l'île, sur une liste pan-verte.



Geographie des villes par leurs noms. Ici, les romanisations des mots chinois sont taiwanaises, et non pinyin..

Voyageur occidental

Étranger 外國人
wai guo ren

Américain 美國人
meiguo ren

Deux (tai)

Li (liang)

Chien (tai)

Grand (tai)

Héros (guo)